### ENGLISH Class IX

Time: 3 hrs.

Theory: 80 marks

INA: 20 marks

(Listening and Speaking skill based practical:18 Marks, Book Bank:2 Marks)

Total: 100 marks

#### **SYLLABUS**

### **Unit-I Reading Skills**

- Reading Comprehension of unseen passage with five multiple choice questions
- Unseen Picture/Poster based Comprehension with five multiple choice questions.

### Unit-2 Text Books: English Main Course Book

- 1. Grooming of a Boy
- 2. Plants also Breathe and Feel
- 3. Budgeting Your Time
- 4. Journey by Night
- 5. The Discovery of Moon
- 6. Three Great Indians
- 7. The Death of Abhimanyu

#### **Poetry**

- (i) Open Thy Eyes and See Thy God (Rabindranath Tagore)
- (ii) No Men Are Foreign (James Kirkup)
- (iii) The Nightingale and the Glow-worm (William Cowper)

### **English Literature Book (Supplementary Reader)**

- 1. The Magic Violin
- 2. Wishes Come True
- 3. In the Flood
- 4. A letter to God
- 5. The Last Leaf
- 6. The Bewitched Jacket
- 7. The King Who Limped

### **Unit-3 Vocabulary**

- 1. Nature of Words (Context-Meaning)
- 2. Words as different Parts of Speech
- 3. Synonyms
- 4. Antonyms
- 5. Homonyms
- 6. Formation of words

#### Unit-4 Grammar

- 1. Determiners
- 2. Modals
- 3. Prepositions
- 4. Conjunctions
- 5. Simple and Complex Sentences
- 6. Voice
- 7. Narration
- 8. Non-Finites

#### 9. Tenses (Concord and Sequence)

### **Unit-5 Guided Creative Writing**

- 1. Note-making
- 2. E-mail messages
- 3. Letter Writing
- 4. Paragraph Writing (not more than 100 words)

### Translation from English to Punjabi/Hindi

#### 1. GROOMING OF A BOY

- 1. Steer him away from envy.
- 2. All men are not true.
- 3. This is a big order.
- 4. All men are not just.
- 5. For every enemy there is a friend.
- 6. Treat him gently.
- 7. Beware of too much sweetness.
- 8. Teach him always to have sublime faith in himself.
- 9. He is such a fine little fellow, my son.
- 10. Teach him to listen to all men.
- 11. The test of fire makes fine steel.
- 12. Teach him how to laugh when he is sad.

### 2 PLANTS ALSO BREATHE AND FEEL

- 13. It was an event that surprised the scientific world.
- 14. Your instrument is a wonderful thing.
- 15. What do you call this instrument?
- 16. The reply caused greater surprise.
- 17. Bose was born in 1858 in a village of Bengal.
- 18. Bose was by nature a rebel.
- 19. He refused to touch any part of his salary for three years.
- 20. In the end victory was his.
- 21. Bose knew he was right and he proved it.
- 22. It showed that plants have hearts and are capable of feeling.

### 3 BUDGETING YOUR TIME

- 23. Money makes the mare go.
- 24. Time and tide wait for none.
- 25. Every second in life is important.
- 26. Seconds add up to minutes, hours, days and months.
- 27. One must learn to be punctual in all one's activities.
- 28. It is no use crying over spilt milk.
- 29. Art is long and time is fleeting.
- 30. 'Now or Never' must be our guiding principle in life.
- 31. One must act in time before it is too late.
- 32. Never put off till tomorrow.
- 33. What is the best time for doing a thing?

#### **4 JOURNEY BY NIGHT**

- 34. She did not weep.
- 35. The steaming clothes did nothing.

- 36. Sher Singh's father was known far and wide as Sher Singh Bahadur.
- 37. Sher Singh saw death in his young brother's eyes.
- 38. There are no men in the village.
- 39. Kalaghat was 80 km away.
- 40. Night fell.
- 41. The sky blazed with stars.
- 42. Sher Singh chilled with fright.
- 43. Sher Singh breathed another prayer of thanks.
- 44. He looked for the bridge.
- 45. Sher Singh knew that his brother was dying.

#### **5 THE DISCOVERY OF MOON**

- 46. Armstrong and Edwin became the first men to set foot on the moon.
- 47. The discovery of moon formed an important part of space programme.
- 48. We know all the important facts about the moon.
- 49. We can see the full moon and no moon once in a month.
- 50. The moon is of the same age as the earth.
- 51. Some scientists feel that moon can be made inhabitable for men.
- 52. It is the Earth's only natural satellite.
- 53. The moon is not a self-luminous body.
- 54. The moon is lacking water and it has no atmosphere.
- 55. The moon is an absolutely desolate place where there is no water and air.
- 56. Its distance from the earth is 384,405 km.

#### **6 THREE GREAT INDIANS**

- 57. Laxmi Bai was born on 16th November, 1834.
- 58. The Punjabi word 'Kuka' stands for a 'roar'.
- 59. The followers of this movement were named Namdharis.
- 60. Rani Laxmi Bai died fighting bravely for the sake of her country.
- 61. Her childhood name was Manikarnika or Manu.
- 62. She breathed her last on the battlefield.
- 63. Thousands of men, women, children and old men died in the massacre.
- 64. Udham Singh was arrested and sentenced to death on 30 July.
- 65. In 1937, he reached England after travelling through Europe.
- 66. He strongly opposed child marriage.
- 67. Udham Singh's name is linked inseparably with Jallianwala Bagh.

#### 7 THE DEATH OF ABHIMANYU

- 68. Abhimanyu knew only the art of entering the Chakravyuh.
- 69. Abhimanyu was fighting alone.
- 70. At last, the wheel was torn into pieces.
- 71. All the warriors returned to their camps.
- 72. Arjuna wept bitterly.
- 73. Duryodhana assured him all protection.
- 74. Arjuna fiercely attacked the Kauravas that day.
- 75. Arjuna advanced ahead.
- 76. Duryodhana was soon exhausted.
- 77. Krishna was watching everything carefully.
- 78. Arjuna shot his arrows with terrific speed.
- 79. They slashed the head of Jayadratha from his body.
- 80. Arjuna was aware of the time of truce.

# Translation from Punjabi/Hindi to English. 1-10 Modal related

- 1. ਮੈਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲ ਸਕਦੀ ਹਾਂ |/ ਮੈਂ अਂग्रेज़ी बोल सकता हूँ|
- 2. ਤੁਹਾਨੂੰ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਕਸਰਤ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ //आपको प्रतिदिन व्यायाम करना चाहिए।
- 3. ਤੁਹਾਨੂੰ ਆਪਣਾ ਵਾਅਦਾ ਨਿਭਾਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ |/आपको अपना वादा ਜਿਸਾਜ ਚਾहਿए |
- 4. उुमीं नरें चारे था ना मबरे ਹै /आप जब भी चाहें घर जा सकते हैं |
- 5. ਛੇਤੀ ਚੱਲੋ ਅਜਿਹਾ ਨਾ ਹੋਵੇ ਕਿ ਗੱਡੀ ਛੁੱਟ ਜਾਵੇ //जल्दी चलो, ऐसा न हो कि गाड़ी छूट जाए |
- 6. ਉਹ ਆਪਣੇ ਬਚਪਨ ਵਿੱਚ ਕ੍ਰਿਕੇਟ ਖੇਡਿਆ ਕਰਦਾ ਸੀ // वह अपने बचपन में क्रिकेट खेलता था
- 7. भैं उुरार्हुं बुझ थैमे ਉयान ਦੇ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ।/मैं आपको कुछ पैसे उधार दे सकता हूँ।
- 8. मार्तुं भाथटे सेम सी मेदा वित्री चारीसी है । हमें अपने देश की सेवा करनी चाहिए ।
- 9. ਤੁਹਾਨੂੰ ਇਸ ਗੱਲ ਦੀ ਚਿੰਤਾ ਨਹੀਂ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ //आपको इसके बारे में चिंता नहीं करनी चाहिए।

2.

10.ਕਾਸ਼! ਮੈਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਹੁੰਦਾ |/काश ! मैं प्रधान मंत्री होता |

### 11-50 Tense based sentences

- 11. ਸੂਰਜ ਪੁਰਬ ਵਿੱਚੋਂ ਨਿਕਲਦਾ ਹੈ। / सूर्य पूर्व से निकलता है।
- 12. ਉਹ ਸਕੂਲ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।/ वह स्कूल नहीं जाता है।
- 13. वी ਉਹ ਗਾਣਾ ਗਉਂਦਾ ਹੈ ? / क्या वह गाना गाता है?

- 14. वी उमीं वादी भमंस ठारीं वरसे हो ? / क्या आप कॉफी पसंद नहीं करते हो?
- 15. ਨਿਸ਼ਾ ਪੱਤਰ ਲਿਖ ਰਹੀਂ ਹੈ।/ निशा पत्र लिख रही है।
- 16. घॅंचे प्रेंच त्रंगें भंग वर्गे गत। / बच्चे शोर नहीं मचा रहे हैं |
- 17. वी चथज्ञामी भंटी हमा विरा रै ?/ क्या चपड़ासी घंटी बजा रहा है?
- 18. ਉਹ ਕਿੱਥੇ ਜਾ ਰਹੀਂ ਹੈ ?/ वह कहाँ जा रही है?
- 19. ਅੰਜੂ ਨੇ ਆਪਣਾ ਕੰਮ ਕਰ ਲਿਆ ਹੈ | / अंजू ਜੇ अपना काम कर लिया है |
- 20. वचरा ते भाथहा थाठ तर्वी सुववाष्टिभा वै | / रचना ने अपना पाठ नहीं दोहराया है |
- 21.ਕੀ ਸ਼ਰਨ ਘਰ ਵਾਪਸ ਆ ਚੁੱਕਾ ਹੈ ? / क्या शरण घर वापस आ चुका है?
- 22. ਪਰਦੀਪ ਕਿੱਥੇ ਪਹੁੰਚ ਗਿਆ ਹੈ ? / प्रदीप कहाँ पहुँच गया है?
- 23. महेन ਤੋਂ ਵਰਖਾ ਹੋ ਰਹੀ ਹੈ | / सुबह से वर्षा हो रही है |
- 24. ਚੰਦਰ ਦੋ ਘੰਟੇ ਤੋਂ ਨਹੀਂ ਸੇਂ ਰਿਹਾ ਹੈ | / चन्द्र दो घंटों से सो नहीं रहा है |
- 25. वी ਉਹ ਇਸ ਘਰ ਵਿੱਚ 2008 ਤੋਂ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ ?/ क्या वह 2008 से इस घर में रह रहा है?
- 26. वी भाਲी महेन ਤੋਂ ਪੌਦਿਆਂ ਨੂੰ ਪਾਣੀ ਨਹੀਂ ਦੇ ਰਿਹਾ ਹੈ ?/ क्या माली सुबह से पौधों को पानी नहीं दे रहा है?
- 27.ਉਸਨੇ ਚਾਹ ਪੀਤੀ।/ 3सने चाय पी।
- 28. भर्मी भैंच देधह ठर्जी गप्टे | / हम मैच देखने नहीं गए |
- 29. वी भैं भाष्टी भीडा ?/ क्या भैंने पानी पिया ?
- 30. भैं घॅचे ਨੂੰ वਦੋਂ ਕੁੱਟਿਆ ?/ मैंने बच्चे को कब मारा ?
- 31. बभल टी. ही. रेध िन्या भी | / कमल टी. वी. देख रहा था |
- 32. भुतीम में न तर्गी भर्मा विग्रा मी | / मनीष शोर नहीं मचा रहा था |
- 33. वी गुठभुध में ठ़िਹਾ मी ?/ क्या गुरुमुख सो रहा था ?
- 34. वुरुर्दिंच्ठ वर्चें ਹੱਸ ਰਿਹਾ ਸੀ ?/ कुलविंदर कब हँस रहा था ?
- 35. ਭਾਰਤ ਪਾਕਿਸਤਾਨ ਨੂੰ ਹਰਾ ਚੁੱਕਾ ਸੀ / भारत पाकिस्तान को पराजित कर चुका था |
- 36. ਅਧਿਆਪਕ ਪਾਠ ਨਹੀਂ ਪੜ੍ਹਾ ਚੁੱਕਾ ਸੀ / शिक्षक पाठ नहीं पढ़ा चुका था |
- 37. वी ਉਹ ਆਪਣਾ ਘਰ ਵੇਚ ਚੁੱਕੇ ਸਨ ? / क्या वह अपना घर बेच चुके थे ?
- 38. ਕੀ ਉਹ ਚਾਹ ਨਹੀਂ ਪੀ ਚੁੱਕੇ ਸਨ ? / क्या वे चाय नहीं पी चुके थे ?
- 39. भर्मी नर्रंपिन हिंच 1998 में निर्ण निर्ण निर्म 1998 से जालंधर में रह रहे थे |
- 40. ਉਹ ਇੱਕ ਘੰਟੇ ਤੋਂ ਨਕਲ ਨਹੀਂ ਕਰ ਰਿਹਾ ਸੀ। / वह एक घंटे से नकल नहीं कर रहा था।
- 41. वी भुँडे सम दने उं सेंद्र वर्ग मह ? / क्या लड़के दस बजे से दौड़ रहे थे ?

42. उुमीं भाथरा थाठ जांस बचेंगे | / आप अपना पाठ याद करोंगे | 43.ਉਹ ਪਤੰਗ ਨਹੀਂ ਉਡਾਉਣਗੇ | / वे पतंग नहीं उड़ाएँगे | 44. डुमीं भेर्नी भरस वर्से वर्नेगे ? / आप मेरी मदद कब करोगे? 45.ਉਹ ਪੱਤਰ ਲਿੱਖ ਰਿਹਾ ਹੋਵੇਗਾ | / वह पत्र लिख रहा होगा | 46. ਪੰਕਜ ਸੋ ਨਹੀਂ ਰਿਹਾ ਹੋਵੇਗਾ | / पंकज सो नहीं रहा होगा | 47. वी भछवीउ भैच भेड िवरा ਹੋਵेਗा ? / क्या मलकीत भैच खेल रहा होगा ? 48. ਮੈਂ ਉਦੋਂ ਤੱਕ ਸੜ੍ਹਕ ਨੂੰ ਪਾਰ ਕਰ ਚੁੱਕਾ ਹੋਵਾਂਗਾ | / ਸੈਂ ਰਫ ਰक सड़क पार कर चुका होउंगा | 49. वी ਤੁਸੀਂ ਉਸਦੇ ਆਉਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਚਾਹ ਪੀ ਚੁੱਕੇ ਹੋਵੋਗੇ ?/ क्या तुम उसके आने से पहले चाय पी चुके होंगे? 50. ਤੁਸੀਂ ਦੋ ਵਜੇ ਤੋਂ ਉਸਦੀ ਉਡੀਕ ਕਰ ਰਹੇ ਹੋਵੋਗੇ / आप दो बजे से उसकी प्रतीक्षा कर रहे होंगे। 51-60 Imperative Sentences 51. ਖੱਬੇ ਹੱਥ ਚੱਲੋ |/ बाईं ओर चलो | 52. ਵੱਡਿਆਂ ਦਾ ਕਿਹਾ ਮੰਨੇਂ | / बड़ों का कहा मानो | 53. विमे ਨੂੰ येथा ਨਾ ਦਿਓ | / किसी को धोखा मत दो | 54.ਆਪਣਾ ਸਮਾਂ ਵਿਅਰਥ ਨਾ ਗੰਵਾਓ |/ अपना समय व्यर्थ मत गंवाओं | 55. भाथही मिਹਤ ਦਾ यिभार रुपे। अपने स्वास्थ्य का ध्यान रखो। 56. ਮੁੰਡਿਆਂ ਨੂੰ ਅੰਦਰ ਆਉਣ ਦਿਓ | / लड़कों को अंदर आने दो | 57. ਉਸਨੂੰ टी. ਵੀ. ਵੇਖਣ ਦਿਓ | / उसे टी.वी. देखने दो | 58.ਆਓ, ਬਾਹਰ ਚੱਲੀਏ | / आओ, बाहर चलें | 59. ਉਸ ਨੂੰ ਉਸ ਦਾ ਫਰਜ਼ ਨਿਭਾਉਣ ਦਿਓ | / उसे उसका कर्त्तव्य पूरा करने दो | 60. गुष्ट भैठुं नाष्ट ਦिਓ | / अब मुझे जाने दो | 61-70 Helping Verb related Sentences 61. ਸਵਾ ਸੱਤ ਵੱਜੇ ਹਨ।/ सवा सात बजे हैं। 62. ਪੌਣੇ ਅੱਠ ਵੱਜੇ ਹਨ | / पौने आठ ब्रजे हैं | 63. ਉਸ ਕੋਲ ਇੱਕ ਵੱਡਾ ਘਰ ਹੈ। / उसके पास एक बड़ा घर है। 64. ਚਾਹ ਤਿਆਰ ਹੈ | / चाय तैयार है | 65.ਉਹ ਇੱਕ ਕਿਸਾਨ ਸੀ।/ वह एक किसान था। 66. ਉਸ ਕੋਲ ਇੱਕ ਕਿਤਾਬ ਸੀ | / उसके पास एक किताब थी | 67. थंडी वेस भासुङ ਹै। / पक्षी के पास घोंसला है। 68. ਇਹ ਕਹਾਣੀ ਬਹੁਤ ਲੰਬੀ ਹੈ | / यह कहानी बहुत लंबी है |

- 69. ਉਸਦੀ ਘੜੀ ਬਹੁਤ ਕੀਮਤੀ ਹੈ।/ उसकी घड़ी बहुत कीमती है।
- 70. ਇਹ ਖਬਰ ਬਹੁਤ ਦਿਲਚਸਪ ਹੈ | / यह समाचार बहुत मनोरंजक है |

### 71-80 Proverbs

- 71. थर्भंडी ਦਾ ਸਿਰ ਨੀਵਾਂ | / घमंडी का सिर नीचा |
- 72. मेरा घिठ भेरा ठर्जी | / सेवा बिना मेवा नहीं |
- 73. ਹਰ ਚਮਕਦੀ ਚੀਜ ਸੋਨਾ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੀ। / हर चमकती चीज़ सोना नहीं होती।
- 74. घुनी मंगउ ठालें प्टिबॅला नंगा | / बुरी संगत से अकेला भला |
- 75. ने ਗਰਜਦੇ ਹਨ ਉਹ ਵਰ੍ਹਦੇ ਨਹੀਂ | / जो गरजते हैं, वो बरसते नहीं |
- 76. भर्ले रा घरला | / अदले का बदला |
- 77. नैमा टेम्न हैमा डेम | / जैसा देश, वैसा भेष |
- 78. भाथरा भाथरा, थवाष्टिभा थवाष्टिभा । / अपना-अपना, पराया-पराया ।
- 79. ਥੋਥਾ ਚਨਾ ਬਾਜੇ ਘਨਾ | / थोथा चना, बाजे घना |
- 80. ने घीनेंगे ,ਉਹੀ ਕੱਟੋਗੇ | / जो बोएंगे, वही काटेंगे |

### 81-90 Idiomatic Sentences

- 81. ਇਸ ਗੱਲ ਦੀ ਨਗਰ ਵਿੱਚ ਆਮ ਚਰਚਾ ਹੈ | / इस बात की शहर में आम चर्चा है |
- 82. ਮੌਤ ਦਾ ਕੋਈ ਸਮਾਂ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ | / मृत्यु का कोई समय नहीं होता |
- 83. भेंबे ਦਾ ढाप्टिंਦा ਉठाਓ |/ अवसर का लाभ उठाओ |
- 84. डुमीं भेने ਪਿੱਛੇ विਉं ਪਏ ਹੋ ? / तुम मेरे पीछे क्यों पड़े हो?
- 85. ਤੁਸੀਂ ਮੇਰੇ ਨੱਕ ਵਿੱਚ ਦਮ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ | / आपने मेरी नाक में दम कर दिया है|
- 86. ਉਹ ਫੁੱਟ ਫੁੱਟ ਕੇ ਰੋ ਰਿਹਾ ਹੈ | / वह फ्ट-फ्ट कर रो रहा है |
- 87. ਇਹ ਪੁਸਤਕ ਹੱਥੋਂ ਹੱਥ ਵਿੱਕ ਰਹੀ ਹੈ | / यह पुस्तक हाथों–हाथ बिक रही है |
- 88. ਉਸਨੂੰ ਘੱਟ ਸੁਣਦਾ ਹੈ | / उसे कम सुनता है |
- 89. ਕੰਮ ਤੋਂ ਜੀਅ ਨਾ ਚੁਰਾਓ। / काम से जी मत चुराओ।
- 90. वंयां ਦे ਵੀ वंत ਹੁੰਦੇ ਹਨ | / दीवारों के भी कान होते हैं |

# 91-95 Interrogative Sentences

- 91.ਉਹ ਕੁੜੀਆਂ ਕਿੱਥੇ ਜਾ ਰਹੀਆਂ ਹਨ ? / वे लड़कियाँ कहाँ जा रही हैं ?
- 92. ਅੰਗ੍ਰੇਜੀ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੇ ਨੰਬਰ ਤੇ ਕੋਣ ਆਇਆ ਹੈ ? / अंग्रज़ी में पहले नंबर पर कौन आया है ?
- 93. उुगुंडा प्रिंचे वी वंभ ਹैं ? / आपका यहाँ क्या काम है ?
- 94. ਤੁਸੀਂ ਕਿੰਨੇਂ ਪੈਸੇ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ? / आप कितने पैसे चाहते हो ?
- 95. ਤੁਸੀਂ ਚਾਤ ਨੂੰ ਕਦੋਂ ਸੇਂਦੇ ਹੋ ? / आप रात में कब सोते हो ?

# 96-100 Exclamatory

- 96. विंतां मेराटा तताचा रौ! / कितना सुंदर दृश्य है!
- 97. उमीं विंठें घुनिटिस ਹै!/ आप कितने डरपोक हो!
- 98. विंतां भिभाना ढुँस ਹै । / कितना प्यारा फूल है!
- 99. ਉਹ ਕਿੰਨੇਂ ਬਹਾਦੁਰ ਹਨ । / वे कितने बहादुर हैं!
- 100. ਆਹਾ ! ਅਸੀਂ ਮੈਚ ਜਿੱਤ ਲਿਆ ਹੈ | / आह ! हमने मैच जीत लिया है |

# PRESCRIBED BOOKS

- 1) English Main Course Book for Class-IX (For Intensive Study) Published by Punjab School Education Board.
- 2) English Literature Book (Supplementary Reader) For Class-IX (for Extensive Study), Published by Punjab School Education Board.
- 3) A Practice Book of English Grammar & Composition for Class IX, Published by Punjab School Education Board.